

**В** ЦАРСТВЕ расиста Фервурда — Южно-Африканской Республике — внезапно исчезают лучшие люди. После скандального процесса о «государственной измене» власти ЮАР уже не осмеливаются открыто допрашивать своих политических противников, истинных африканских патриотов. В публичных спорах фервурдовцы всегда бывают биты. Поэтому подручные Фервурда «ликвидируют» непокорных исподтишка, тайно. В фашистской Германии такие методы приобрели печальную славу операций «ночь и туман».

### КОМАНДЫ ГОЛОВОРЕЗОВ

Наиболее энергичных, последовательных, неподкупных и способных борцов против апартеида в ЮАР выслеживают, похищают под покровом ночи, бросают в тюремные подземелья, а там подвергают пыткам.

Для проведения операций «ночь и туман» в ЮАР сформированы специальные банды головорезов и палачей, находящиеся в распоряжении так называемой Особой полицейской службы. Руководители ее прошли школу нацистского гестапо и насаждают в Южной Африке гитлеровские застенки.

Политических деятелей похищают и убивают в ЮАР с таким расчетом, чтобы замести следы подлинных исполнителей «операций» и свалить вину на самих африканцев. Однако население уже научилось разбирать «почерк» фервурдовских жандармов, орудующих под начальством матерого фашиста — полковника Принслоу, шефа Особой полицейской службы.

— Это дело молодчиков Принслоу! — говорят в народе всякий раз, когда узнают об исчезновении африканского патриота, борца против расизма.

В последние месяцы население ЮАР встревожено новым злодеянием «молодчиков Принслоу»: похищен видный лидер патриотов Пондоленда — Кумани Ганииле Андерсон.

### «ГОРНЫЕ КОМИТЕТЫ» ДЕЙСТВУЮТ

Пондоленд — холмистая область ЮАР, населенная мирными пастухами и земледельцами народности пондо. Проводя расистскую политику апартеида, власти ЮАР решили превратить Пондоленд в один из районов так называемого самоуправления банту.

Практически «самоуправление банту» сводится к тому, что низшая административная и судебная власть на местах осуществляется через «послушных», назначенных сверху, продажных «вождей». Свободолюбивый народ пондо, всегда соблюдавший лучшие традиции своих демократических общин, был передан под начало развращенных чиновников — тайных агентов расистского «Департамента по делам управления и развития банту».

Когда первый из таких «вождей»-назначенцев — предатель Бота Сигкау в 1957 году известил население Пондоленда о введении «новых порядков», жители области были возмущены. На своих деревенских собраниях они единодушно отвергали проект «самоуправления банту», явно продиктованный «белыми господами».



*«Арест и ссылка не принудят меня изменить убеждения!» — успел сказать корреспонденту прогрессивной газеты «Нью эйдж» Ганииле Андерсон из окна арестантского вагона.*

Фото из газеты «Нью эйдж»

Но власти не обратили внимания на протесты и петиции африканцев. С 1958 года закон о «самоуправлении банту» был официально введен в действие на территории Пондоленда. Началось с того, что опричники «Департамента управления и развития банту» стали отнимать земельные участки и пастбища у коренных пондолендцев, реквизируют скот. Они обложили население новым высоким налогом «для возмещения административных расходов», то есть расходов на содержание присланных в Пондоленд чиновников. С пастухов стали взыскивать большие денежные штрафы.

Пондолендцы попытались было жаловаться на обиды новым судьям-назначенцам. Однако оказалось, что все, без исключения, новые судьи — взяточники и вымогатели. Тогда пондолендцы решили создать свои демократические органы самоуправления, получившие название «горных комитетов», так как собрания и выборы проводятся обычно в горах, подальше от взоров администрации и полицейских ищеек. Избрав свои «горные комитеты» и судей, пондолендцы стали полностью игнорировать ненавистную «новую администрацию». В работе «горных комитетов» активно участвуют также и выборные вожди — истинные представители народа.

Скрытое противодействие агентуре Фервурда в Пондоленде приняло широкий размах. Среди аф-

# ПОНДОЛЕНДА

риканцев добровольно установлена строгая сознательная дисциплина. Народ бойкотирует и окружает презрением каждого, кто сотрудничает с расистским «Департаментом управления и развития банту».

### КРОВАВЫЕ РАСПРАВЫ

Пронюхав о деятельности «горных комитетов», власти решили запугать африканцев и жестоко расправиться с активистами национально-освободительного движения. С этой целью большой отряд полиции и войск 6 июня 1960 года оцепил мирную крестьянскую сходку, собравшуюся в горном селении Нкгуса Хилл для обсуждения текущих хозяйственных дел. Без всякого предупреждения полицейские открыли огонь по участникам собрания, убив 11 человек и тяжело ранив 15. Многие африканцы были тут же арестованы. Всем им предъявили обвинение в «сопротивлении властям».

Лишь через три месяца после кровавой расправы центральное правительство ЮАР под давлением

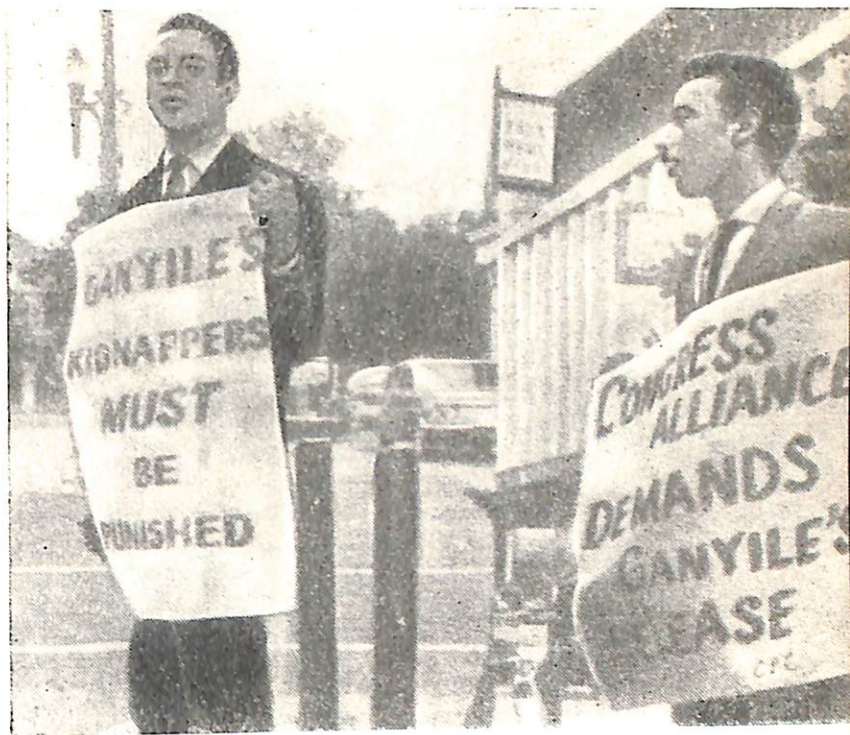
*kidnapped in Basutoland on 24/8  
at 10 30 p.m. by 6 policemen from  
the Union. We were then taken  
and now in K.D. & we appeal  
to friends. We know & are sure  
our kidnappers  
Yours Paul*

Записка, присланная Андерсоном из тюрьмы: «Похищены из Басутоленда 26 августа 1961 года в 10 часов 30 минут вечера шестью полицейскими, проникшими из ЮАР. Нас трое. Все мы сейчас находимся в КД (Кокстадская тюрьма. — Ред.). Просим друзей выручить нас. Мы можем оповестить наших похитителей». Подпись — «Паурс». Это псевдоним, применявшийся Андерсоном в переписке с друзьями.

общественности дало указание расследовать обстоятельства расстрела пондолендцев. Судебно-медицинский эксперт заявил, что трупы расстрелянных за это время совершенно разложились, а поэтому невозможно установить, нанесены африкан-

С. ВОЛК

# НЕ СЛОМАЕН



«Наказать похитителей Ганииле Андерсона!», «Объединение народных конгрессов требует: «Освободите Ганииле Андерсона!», — с такими плакатами вышли на улицы Кейптауна участники демонстрации протеста. Агенты Особой полицейской службы организовали настоящую охоту за африканцами, метисами и прогрессивными европейцами, поднявшими свой голос в защиту молодого пондолендского лидера.

цам раны в грудь (как было бы, если бы они «коказывали сопротивление властям») или в спину. Однако африканцы продемонстрировали чинуше-врачу три черепа своих погибших земляков: на черепах совершенно отчетливо видны пулевые проломы от выстрелов в затылок...

По всему Пондоленду прокатилась волна протестов. Жители требовали отмены расистского законодательства и изгнания наемников-«вождей». Один из самых больших митингов состоялся 7 ноября 1960 года возле селения Ндлову-Хилл. Собралось более 20 тысяч пондолендцев. Не осмелившись обстрелять такое большое скопление народа, полиция все же успела арестовать некоторых организаторов митинга. Был схвачен и один из лидеров национально-освободительного движения в Пондоленде, бывший студент Университетского колледжа в Форт-Хейре, Кумани Ганииле Андерсон. Ему надели наручники и отправили в концентрационный лагерь Френчдейл близ Мафекинга.

9 ноября 1960 года поезд с арестованными задержался на несколько минут на станции Крюгерсдорп. Корреспондент прогрессивной газеты «Нью-эйдж» успел в тот день сфотографировать Андерсона в окне вагона. Андерсон просил передать через газету следующее:

— Арест и ссылка не принудят меня изменить убеждения. Ведь все мое преступление заключается только в том, что я защищаю интересы народа... А народ Пондоленда требует свободы!

## НЕПОКОРЕННЫЕ ПРОДОЛЖАЮТ БОРЬБУ

После ареста Андерсона волнения в Пондоленде вспыхнули с новой силой. Озлобленные и испуганные власти объявили с 30 ноября 1960 года в стране чрезвычайное положение, а в пяти основных районах — осадное положение. С этого дня всякие собрания в «стране Пондо» запрещены. Африканцы не могут покидать территорию Пондоленда или въезжать в Пондоленд без особого разрешения полиции. Недоимки по налогам взыскиваются с особой жестокостью. Предателям-«вождям» дано право ссылат в пустынные районы всех «непокорных», а их хижины сносить с лица земли.

Торопясь прекратить «беспорядки», правительство перебросило в Пондоленд мобильные карательные отряды на бронетранспортерах, броневики «Сарацин» и даже авиацию, выслеживающую с воздуха собрания крестьян в горах.

В представленном парламенту официальном докладе военного министерства и министерства юстиции говорится, что во время «беспорядков» в Пондоленде — с 30 ноября 1960 года по 25 января 1961 года — было арестовано 4769 африканцев и двое европейцев-агитаторов. Господа министры ничего не сообщили о пондолендцах, убитых и раненных во время массовых расстрелов, о замученных палачами в тюрьмах...

Проводя повальные обыски, полицейские и солдаты насильзовали женщин, грабили крестьян, угоняли скот, уничтожали запасы продовольствия и семян.

В результате в Пондоленде наступил голод. Властям удалось насильственно, путем реквизиций и конфискации взыскать часть налогов, но пассивное сопротивление все еще не сломлено. Непокоренные пондолендцы сожгли канцелярию и дом «верховного вождя» — предателя Кайзера Матанцима. «Вожди»-чиновники разъезжают по стране, сопровождаемые личными телохранителями и большими отрядами карателей. Они взыскивают недоимки, чинят расправы и штрафуют пондолендцев по любому поводу. Полуслепому старику оштрафовали на пять фунгов стерлингов за то, что он пожал руку одному из арестованных лидеров национально-освободительного движения Теофилосу Чангела. Другого крестьянина оштрафовали в наказание за то, что он дал свою лошадь семье репрессированного патриота.

### ПОХИТИТЕЛИ ЛЮДЕЙ

Кумани Ганииле Андерсон не мог примириться с мыслью, что расисты обрекли его на долгие годы изгнания. В феврале 1961 года ему с группой единомышленников удалось бежать из концентрационного лагеря Френчдейл, расположенного в пустынной местности. Благодаря поддержке друзей Андерсон перешел границу английского протектората Басутоленд, где ему было предоставлено политическое убежище. Андерсон и несколько других пондолендцев соорудили себе хижины на горном перевале Кача-нэк, поселились здесь и вели переписку со своими земляками, продолжающими борьбу за свободу в Пондоленде.

15 сентября 1961 года в редакцию газеты «Нью эйдж», выходящей в Кейптауне, друзья Андерсона доставили скомканный клочок бумаги. Это была записка, написанная Андерсоном и присланная из тюрьмы: «Похищены из Басутоленда 26 августа 1961 года в 10 часов 30 минут вечера шестью  
(Окончание см. на стр. 34)



К ГОДОВЩИНЕ  
ТРАГИЧЕСКОЙ ГИБЕЛИ  
ПАТРИСА ЛУМУМБЫ

### «ПУСТЬ ТОРЖЕСТВУЕТ НАШ НАРОД!»

Национальный герой конголезского народа Патрис Лумумба был поэтом. Его стихи о свободе и независимости Конго находили отклик в сердце каждого честного и свободолюбивого африканца.

Замечательное стихотворение Лумумбы «Пусть торжествует наш народ!» облетело весь мир. Оно переведено на многие языки мира, опубликовано в прогрессивной печати ряда стран. В Советском Союзе оно появилось еще при жизни Лумумбы на страницах «Литературной газеты» в переводе известного советского поэта Павла Антокольского.

Это стихотворение вдохновило художника Алексея Щеглова, живущего в Харькове, на создание серии гравюр о Конго. Мы публикуем некоторые из них.

«Плачь, мой любимый черный брат,  
в тысячетах скотской ночи!  
Твой прах развеян по земле  
самумами и ураганом...»

